

Názov zákazky: „Spracované a konzervované ryby a Živočíšne alebo rastlinné oleje a tuky pre CSS STRANÍK“

Rámcová dohoda č. 286 / 2016

uzatvorená podľa ustanovení § 409 a nasl. zákona č.513/1991 Zb. Obchodného zákonníka a § 11 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
(ďalej len „zmluva“)
medzi

medzi

Článok I. Zmluvné strany

1. Dodávateľ predmetu verejného obstarávania:

Obchodné meno: Metro Cash & Carry SR s.r.o.
Sídlo: Senecká cesta 1881, 900 28 Ivanka pri Dunaji
Štatutárny orgán: Mgr. Peter Krajčírovič
č. telefónu: 0904 781 768
IČO: 45952671
Zápis v OR: Spoločnosť je registrovaná Okresným súdom Bratislava 1., vložka č. 69153/B
DIČ: 2023150701
IČ DPH: SK2023150701
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka a.s.
Číslo účtu: 2010730102/0200
Iban: SK87 0200 0000 0020 1073 0102

(ďalej v texte rámcovej dohody vystupuje dodávateľ predmetu verejného obstarávania aj ako „predávajúci“)

22. Kupujúci:

Názov: Centrum sociálnych služieb STRANÍK,
Sídlo: Na Straník 335/24, 010 03 Žilina
IČO: 00647675
DIČ: 2020689286
Zastúpený: Ing. Iveta Ďurišová, riaditeľka
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000485054/8180
IBAN: SK2681800000007000485054
Osoby oprávnené jednat' v:
- zmluvných veciach: Ing. Iveta Ďurišová, riaditeľka
- realizačných veciach: Katarína Linetová, stravovacia referentka
Tel.: 041/5667802
E-mail: cssstranik.durisova@vuczilina.sk

(ďalej len „kupujúci“)

Článok II.

Definície pojmov pre účely tejto rámcovej dohody

Kupujúci znamená právnická osoba, ktorá je uvedená v Čl. I.

Miesto plnenia sídlo kupujúceho dohodnuté v objednávke;

Tovar predmet verejného obstarávania:

1. „Ryby a spracované konzervované ryby pre CSS STRANÍK“

2. „Živočíšne alebo rastlinné oleje a tuky pre CSS STRANÍK“

(ďalej aj ako „tovar“ alebo „predmet kúpy“). Bližšia špecifikácia predmetu kúpy sa nachádza v Prílohe tejto rámcovej dohody, tovar zodpovedá príslušným CPV kódom;

CPV spoločný slovník obstarávania;

VO verejné obstarávanie.

Článok III.

Predmet rámcovej dohody

1. Predmetom plnenia podľa tejto dohody je úprava základných podmienok prevodu vlastníckeho práva k tovaru:

„Ryby a spracované konzervované ryby pre CSS STRANÍK“

„Živočíšne alebo rastlinné oleje a tuky pre CSS STRANÍK“

(ďalej v texte dohody len „tovar“), jeho dodávka a dovoz kupujúcemu do miesta plnenia na základe čiastkových objednávok kupujúceho obsahujúcich informáciu o množstve a druhu požadovaného tovaru a mieste plnenia (ďalej v texte dohody len „objednávka“). Špecifikácia tovaru je uvedená v Prílohe tejto dohody.

Predmetom tejto dohody je teda záväzok predávajúceho predávať a dodávať tovar kupujúcemu podľa dohodnutých podmienok v tejto dohode a čiastkových objednávok a záväzok kupujúceho riadne a včas dodaný tovar prevziať a zaplatiť dohodnutú kúpnu cenu v súlade s touto dohodou.

2. Tovar bude dodaný za podmienok stanovených v tejto dohode pri splnení požiadaviek na kvalitu podľa obchodných noriem v zmysle zákona č. 152/1995 Z.z. o potravinách v znení neskorších predpisov a v súlade s postupom zákazky podľa § 9 ods. 9 zákona o VO na predmet zákazky: „Spracované a konzervované ryby pre CSS STRANÍK“

„Živočíšne alebo rastlinné oleje a tuky pre CSS STRANÍK“

3. Predpokladané množstvo a rozsah predmetu zákazky „Spracované a konzervované ryby pre CSS STRANÍK“ a „Živočíšne alebo rastlinné oleje a tuky pre CSS STRANÍK“ je uvedený v prílohe tejto dohody.

Článok IV.

Podmienky a spôsob objednávok

1. Táto rámcová dohoda podľa § 11 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov ustanovuje podmienky stanovenia predpokladaného množstva a ceny tovaru, a stanovuje spôsob objednávok v určenom období. Predpokladané ročné množstvo objednaného tovaru t.j. predpokladaná ročná spotreba tovaru zo strany kupujúceho je uvedená v Prílohe tejto dohody.

2. Kupujúci si v priamom zmluvnom vzťahu s predávajúcim formou objednávky upraví podľa svojich potrieb podmienky kúpy tovaru - množstvo a druh tovaru, miesto a termíny plnenia v súlade s ustanoveniami tejto rámcovej dohody.

Za doručenie objednávky sa považuje odoslanie a prevzatie objednávky e-mailom, telefonicky alebo osobne.

3. Využívanie tejto rámcovej dohody je povinné pre kupujúceho uvedeného v Čl. I., vzhľadom na ekonomickú výhodnosť takéhoto nákupu.

Článok V.

Termíny plnenia a doba platnosti zmluvy

Táto rámcová dohoda sa uzaviera na dobu určitú a to na dobu 12 mesiacov od dátumu podpisu tejto rámcovej dohody štatutárnymi zástupcami oboch zmluvných strán. V prípade, ak dôjde k naplneniu finančného limitu určujúceho postup VO, zmluvné strany sa dohodli, že táto rámcová dohoda zaniká dňom, v ktorom dôjde k naplneniu finančného limitu určujúceho postup VO, o čom kupujúci bude písomne informovať predávajúceho.

Článok VI.

Kúpna cena - možnosť a spôsob úpravy ceny

1. Kúpna cena tovaru je stanovená podľa zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov dohodou zmluvných strán a podľa Prílohy ako výsledok VO.
2. V dohodnutej kúpnej cene je zahrnutá predávajúcim poskytovaná zľava z ceny tovaru bežného zákazníka.
3. Kúpna cena za tovar je dohodnutá vo výške uvedenej v Prílohe tejto dohody, je jednotkovou cenou jednotlivých tovarov a je cenou maximálnou. Kúpna cena podľa prvej vety tohto ods. je stanovená vrátane colných a daňových poplatkov a ďalších nákladov spojených s dodávkou, vrátane dopravy do miesta plnenia, nákladov na obal a balenie tovaru.
4. V prípade zmeny cien porovnateľných tovarov na trhu na území SR smerom k ich zníženiu oproti cenám tovaru upravených touto dohodou si zmluvné strany tejto dohody dohodli spôsob zisťovania cien podľa ust. ods. 5 tohto Čl. tejto dohody. Relevantným trhom na účely tejto zmluvy je trh na území Slovenskej republiky.
5. Na účely zisťovania cien z dôvodu uvedeného v ods. 4 tohto Čl. tejto dohody si zmluvné strany dojednali nasledovný spôsob zisťovania cien:
 - ktorákoľvek zo zmluvných strán tejto dohody je oprávnená druhej zmluvnej strane predložiť tri cenové ponuky na identické alebo zastupiteľné tovary, ktoré musia obsahovať označenie výrobcu (príp. dodávateľa) tovarov, jeho sídlo, identifikačné číslo a cenu, za ktorú tovar ponúka;
 - pokiaľ všetky tri cenové ponuky na identické alebo zastupiteľné tovary sú nižšie ako ceny tovaru dojednané touto dohodou, je predávajúci povinný znížiť kúpnu cenu tovaru a vyrovnať ju s cenovou úrovňou rovnajúcou sa priemeru medzi uvedenými tromi najnižšími cenami zistenými na trhu.
- 5.1 Zmluvné strany sa dohodli, že zisťovanie cien podľa odseku 5 tejto dohody bude vykonávať kupujúci v rozsahu najmenej 1-krát za 6 mesiacov počas platnosti tejto zmluvy.

- 5.2 Kupujúci na základe zisťovania cien tovaru oznámi predávajúcemu skutočnosť preukazujúcu opodstatnenosť zníženia kúpnej ceny za tovar. Predávajúci je v takom prípade povinný pri najbližšej opakujúcej sa dodávke tovaru od doručenia predmetného písomného oznámenia znížiť cenu tovaru na kupujúcim požadovanú cenovú úroveň a aktualizovať Prílohu tejto dohody.
6. Zmluvné strany tejto dohody sa dohodli, že obdobím, za ktoré sa ceny podľa ods. 4, 5, 5.1 a 5.2 tohto Čl. tejto zmluvy porovnávajú, je obdobie šiestich mesiacov bezprostredne predchádzajúcich ostatnej zmene ceny podľa tejto rámcovej dohody.
 7. V prípade, ak predávajúci nezníži cenu za tovar v zmysle ods. 4, 5 a 5.2 tohto článku, kupujúci si vyhradzuje právo objednávať a odoberať tovar od iného dodávateľa než predávajúceho a takéto konanie kupujúceho sa nepovažuje za porušenie tejto zmluvy. V prípade, že predávajúci nie je schopný dodať alebo nedodá plnenie za cenu určenú na základe zisťovania cien podľa odseku 4 až 6 tohto článku kupujúci je oprávnený túto dohodu vypovedať podľa čl. XIII ods. 2 a 3 tejto dohody.
 8. Kupujúci nebude poskytovať na plnenie predmetu zmluvy predpavok (zálohu).
 9. Kúpnu cenu je možné meniť aj smerom navýšenia. Pri zvýšení cien tovaru sa postupuje obdobne ako je uvedené v ods. 4 a 5 tohto Čl. (po písomnej dohode oboch strán a to pri zmene colných a daňových predpisov alebo štátom uznanej inflácie, v prípade zmeny cien porovnateľných tovarov na relevantnom trhu, pri preukázateľnej zmene súvisiacej s navýšením cien výrobného závodu alebo vývojom cien na trhu na základe údajov Štatistického úradu SR, vždy len po vzájomnej dohode zmluvných strán, v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách a jeho vykonávacej vyhlášky č. 87/1996 Z. z. a odsúhlasení Radou Úradu pre verejné obstarávanie). Predávajúci sa v takomto prípade, v súlade s ustanovením § 10b zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zaväzuje najmenej jedenkrát za kalendárny polrok predložiť kupujúcemu novú aktualizovanú Prílohu tejto dohody s vyznačením dátumu aktualizácie, doby platnosti, uvedením dôvodu navýšenia ceny preukázaného relevantnými písomnými dôkazmi (colnými a daňovými predpismi alebo štátom uznanou infláciou, zmenou cien porovnateľných tovarov na relevantnom trhu, zmenou súvisiacou s navýšením cien výrobného závodu alebo vývojom cien na trhu na základe údajov Štatistického úradu SR). Takáto nová aktualizovaná Príloha nahrádza pôvodnú Prílohu a stáva sa neoddeliteľnou súčasťou tejto dohody až po odsúhlasení Radou Úradu pre verejné obstarávanie. V prípade, keď predávajúci novú aktualizovanú Prílohu nepredloží, pôvodná Príloha zostáva v platnosti.

Článok VII.

Platobné podmienky a fakturácia

1. Predávajúci sa zaväzuje, že vystaví jednotlivé faktúry vždy pri nákupe tovaru.
2. Kupujúci je povinný zaplatiť kúpnu cenu na základe faktúry predloženej predávajúcim za predpokladu, že tovar bol v súlade s dohodnutou kvalitou, v súlade s touto zmluvou a ďalšími podmienkami bližšie určenými kupujúcim v objednávke.
3. Faktúra je splatná do 30-tich dní odo dňa doručenia faktúry. Deň zaplatenia kúpnej ceny je deň pripísania fakturovanej kúpnej ceny z účtu kupujúceho na účet predávajúceho.
4. Faktúra musí mať všetky náležitosti daňového dokladu stanovené príslušnou platnou legislatívou. V prípade, že faktúra nebude obsahovať predpísané náležitosti daňového dokladu, resp. budú v nej uvedené nesprávne, alebo neúplné údaje a/alebo v prípade, ak faktúra nebude obsahovať potvrdený dodací list a/alebo v prípade, ak dodací list bude obsahovať nesprávne alebo neúplné údaje, je kupujúci oprávnený túto faktúru vrátiť pred jej splatnosťou. Opravenej

alebo novej faktúre spolu s doplnenou prílohou plyní nová lehota splatnosti uvedená v ods. 4 tohto Čl. od jej opätovného doručenia kupujúcemu.

5. Predávajúci sa zaväzuje vo všetkých dokladoch, listoch, dodacích listoch a faktúrach uvádzať číslo tejto zmluvy a objednávky, na základe ktorej bude realizované plnenie.

Článok VIII.

Dodanie tovaru

1. Predávajúci predáva tovar bez záložného práva ako aj iných práv zodpovedajúcich právam tretích osôb k cudzej veci.
2. Odvoz tovaru bude zabezpečený kupujúcim.

Článok IX.

Záručné podmienky

1. Predávajúci poskytuje na tovar záruku. Záručná doba tovaru je do uplynutia doby expirácie uvedenej na obale tovaru. Záručná doba začína plynúť od dátumu uvedeného na dodacom liste ako deň odovzdania a prevzatia tovaru kupujúcim.
2. Ak sa v priebehu záručnej doby prejaví hygienická alebo zdravotná závadnosť, je predávajúci povinný poškodený (vadný) tovar vymeniť, čo bude vykonané bezodplatne najneskôr do 3 dní od reklamovania závady kupujúcim. Kupujúci si vyhradzuje právo požadovať namiesto výmeny poškodeného (vadného) tovaru, vrátenie kúpnej ceny.
3. Predávajúci zodpovedá nielen za faktické, ale aj za právne vady tovaru.
4. Ak po nakúpení tovaru dôjde zo strany kupujúceho k poškodeniu tovaru preukázateľne vplyvom neodborného zásahu, nejedná sa o záručnú udalosť. Záruka sa nevzťahuje ani na poškodenie tovaru spôsobené nevhodnou manipuláciou alebo jeho použitím v rozpore s pokynmi uvedenými v návode na použitie, ktorý predávajúci priloží k tovaru resp. na obale.
5. Záruka podľa tohto Čl. zmluvy sa nevzťahuje na prípady, ak bol tovar využívaný v rozpore s jeho účelom.
6. Nebezpečenstvo škody v dodávke (nekompletnosť, nekvalita, nespĺňanie základných hygienických požiadaviek, nesplnenie skladby, poškodenie) prechádza na kupujúceho v momente odovzdania – prevzatia tovaru kupujúcim. Predávajúci je povinný umožniť kupujúcemu pri prevzatí tovaru skontrolovať kompletnosť, kvalitu, skladbu príp. poškodenie tovaru. Kupujúci si vyhradzuje právo neprevziať nekvalitné, poškodené alebo nekompletné dodávky.
7. Za chyby zrejmé už pri odbere sa považujú aj tie chyby, ktoré od začiatku robia tovar neupotrebitelným. Pri zrejmých chybách, ktoré robia tovar neupotrebitelným je kupujúci oprávnený dodávku odmietnuť a reklamovať a predávajúci je povinný na vlastné náklady v najkratšom možnom termíne najneskôr do 24 hodín dodať bezchybný tovar.

Článok X.

Vlastnícke právo k predmetu kúpy

1. Vlastnícke právo k tovaru prechádza na kupujúceho dňom zaplatenia kúpnej ceny podľa tejto zmluvy.

Článok XI.

Sankcie

1. Ak sa kupujúci omešká s riadnym zaplatením kúpnej ceny v zmysle Čl. VI. a Čl. VII. tejto dohody v termíne určenom podľa Čl. VII. tejto zmluvy, má predávajúci právo na úrok z omeškania vo výške podľa § 1 ods. 1 nariadenia vlády SR č. 21/2013 Z. z. ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia obchodného zákonníka.
2. V prípade, ak predávajúci poruší ktorúkoľvek povinnosť stanovenú v tejto dohode alebo vyplývajúcu z dohody uzavretej na jej základe, má kupujúci právo na zmluvnú pokutu vo výške 10 % z kúpnej ceny stanovenej pre konkrétny tovar v objednávke.
3. Predávajúci i kupujúci je oprávnený žiadať navyše náhradu škody, ktorá mu bola spôsobená porušením resp. zanedbaním povinností druhou zmluvnou stranou.

Článok XII.

Zánik a vypovedanie dohody

1. Kupujúci má právo túto dohodu vypovedať aj v prípade, ak dostane ponuku na kvalitatívne porovnateľné tovary od iného subjektu za kúpnu cenu nižšiu ako stanovenú podľa ust. ods. 5 až 8 Čl. VII tejto dohody. V tomto prípade má kupujúci povinnosť navrhnúť predávajúcemu zníženie ceny predmetu dodávky v súlade s transparentnou ponukou. Predávajúci má povinnosť zaujať stanovisko k navrhovanému zníženiu ceny do 5 kalendárnych dní odo dňa oznámenia kupujúcim. Pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú na navrhovanom znížení ceny, kupujúci má právo túto dohodu vypovedať vo výpovednej lehote podľa ods. 3 tohto článku.
2. Obe zmluvné strany môžu dohodu písomne vypovedať aj bez udania dôvodu. V prípade výpovede podanej kupujúcim je výpovedná lehota 1 mesiac a v prípade výpovede podanej predávajúcim je výpovedná lehota 3 mesiace, ktorá začína plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.
3. V prípade odstúpenia od dohody zanikajú všetky práva a povinnosti zmluvných strán k dátumu nadobudnutia účinnosti odstúpenia od dohody. Účinky odstúpenia od dohody nastávajú dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od zmluvy druhej zmluvnej strane.

Článok XIII.

Všeobecné a záverečné ustanovenia

1. Kupujúci touto zmluvou poveruje svojho zástupcu na rokovanie vo veciach právnych: Ing. Iveta Ďurišová, emailová adresa: cssstranik.durisova@vuczilina.sk a technických Katarína Linetová, emailová adresa: dss.stranik.kuchyna@gmail.com.
2. Predávajúci poveruje svojho zástupcu na rokovanie vo veciach právnych a technických v osobe: Ing. Anna Jurčová, tel: 0904 781 967
3. Jednotlivé ustanovenia tejto dohody môžu byť menené, doplňované, resp. rušené iba písomnou formou po dohode obidvoch zmluvných strán. Všetky zmeny tejto dohody, uvedené v dodatkoch, budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto dohody.
4. Ostatné právne vzťahy, výslovne touto dohodou neupravené, sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a všeobecne záväznými platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
5. Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky spory vyplývajúce z tejto dohody budú riešiť osobným rokovaním o novej dohode. Zmluvné strany sa dohodli, že vzťahy vzniknuté medzi

zmluvnými stranami na základe tejto dohody sa riadia slovenským právnym poriadkom. Prípadné spory, o ktorých sa zmluvné strany nedohodli, budú postúpené na rozhodnutie vecne a miestne príslušnému súdu podľa sídla odporcu.

6. Táto dohoda je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých každý má platnosť originálu. Kupujúci obdrží 3 vyhotovenia dohody a predávajúci 1 vyhotovenie.
7. Neoddeliteľnou súčasťou tejto dohody je:
Príloha - Podrobný popis predmetu zákazky - špecifikácia obstarávaného tovaru – zmluvné jednotkové ceny s DPH pre jednotlivé tovary vychádzajúce z návrhu plnenia kritéria.
8. Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami. Táto dohoda nadobudne účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovej stránke objednávateľa.
9. Zmluvné strany prehlasujú, že si túto dohodu pred jej podpisom prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpísali.

Predávajúci:

Kupujúci:

V Žiline dňa: 4.5.2016.

V ŽILINE dňa: 4.5.2016

.....
Ing. Iveta Ďurišová
riaditeľka

--

č.	Metro číslo	Názov	Jednotka	Množstvo	Cena za jednotku /ks s DPH	Cena celkom
1.	737149	Slnéčnicový olej 900 g	ks	1655	1,080	1787,40
2.	711551	Fritovací olej 2 litrový	ks	92	3,108	285,94
3.	594338	Rama classic	kg	598	3,156	1887,29
4.	17801	Cera	kg	13	2,532	32,92
5.	512263	Hera	kg	125	2,088	261,00
6.	724273	Maslo čersvé 82 %	kg	438	3,732	1634,62

spolu celkom	5 889,16 €
--------------	------------

č.	Metro číslo	Názov	Jednotka	Množstvo	Cena za jednotku /ks s		Cena celkom
					DPH		
1.	730061	Pangasius bez nástreku	kg	635	2,940		1 866,90 €
2.	691284	Šalát treska v majonéze	kg	33	2,856		94,25 €
3.	731850	Zavináče	kg	67	2,820		188,94 €
4.	734272	Údená makrela	kg	75	3,384		253,80 €
5.	729946	Tuniak v oleji 1000 g kúsky	ks	12	7,080		84,96 €
6.	835425	Tuniak v rastlinnom oleji 185 g drť	ks	360	0,624		224,64 €
7.	30006	Tuniak v oleji 1705 g kúsky	ks	10	11,064		110,64 €
8.	730217	Losos mrazený kalibrovaný 150 g	kg	45	16,596		746,82 €
9.	723163	Treska mrazená kalibrovaná 150 g	kg	216	4,056		876,10 €

spolu celkom	4 447,04 €
--------------	------------